Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE INFORMACIÓN DE MEDICIÓN DE RUIDO

	IDENTIFICACIÓN DE I	LA FUENTE EMISORA E	DE RUIDO					
Nombre o razón social		Empresa Constructora	Ingenieros S.A.					
RUT	58	96.522.12	0-4					
Dirección	2	Pirineos 2	002					
Comuna		Providencia						
Nombre de Zona de emplazamiento (según IPT vigente)		UR, Uso Residencial						
Datum	WGS84	Huso	195					
Coordenada Norte	6298534.08 m	Coordenada Este	350524.9	9 m				
	CARACTERIZACIÓN DE	LA FUENTE EMISORA	DE RUIDO					
Actividad Productiva	☐ Industrial	Agrícola	☐ Extracción	☐ Otro				
Actividad Comercial	Restaurant	Taller Mecánico	Local Comercial	Otro				
Actividad Esparcimiento	Discoteca	Recinto Deportivo	Cultura	Otro				
Actividad de Servicio	Religioso	Salud	Comunitario	Otro				
Infraestructura Transporte	☐ Terminal	☐ Taller de Transporte	Estación Intermedia	Otro				
Infraestructura Sanitaria	☐ Planta de Tratamiento	Relleno Sanitario	Instalación de Distribución	Otro				
Infraestructura Energética	Generadora	Distribución Eléctrica	Comunicaciones	Otro				
Faena Constructiva	✓ Construcción	☐ Demolición	Reparación	Otro				
Otro (Especificar)			,					
Sales of the second	INSTRUM	ENTAL DE MEDICIÓN						
The state of the s	ldentif	icación sonómetro						
Marca Larso	on Davis Modelo	LxT1	N° serie	3130				
Fecha de emisión Certificado			03/10/2019					
Número de Certificado de Ca		SON20190105						
APRILED THE STANDARD OF THE		ficación calibrador						
Marca Larso	on Davis Modelo	CAL200	N° serie	9451				
Fecha de emisión Certificado			03/10/2019	Ev				
Número de Certificado de Ca	alibración		CAL20190094					
Ponderación en frecuencia	Filtro A	Ponderaci	ón temporal	Slow				
Verificación de Calibración e Terreno	n Si		□ No	~				
Se deberá adjuntar Certificado	de Calibración Periódica Vigen	te nara ambas instrumentos						

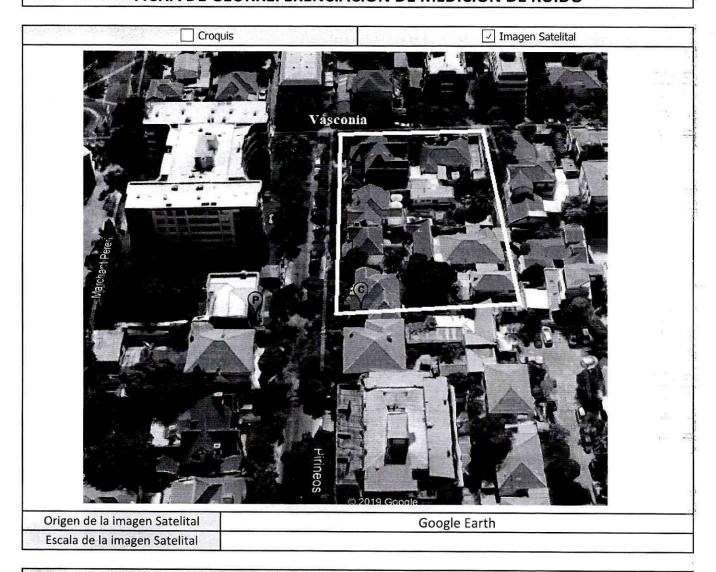
Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE INFORMACIÓN DE MEDICIÓN DE RUIDO

	gdalena Carrasco Val 9.351.160-3 Pirineos 2071 Providencia 992240929	ldivia	7, 12) 7, 2) 5 =					
	9.351.160-3 Pirineos 2071 Providencia		7, 97 7, 3 3 = -					
СО	2071 Providencia							
со	Providencia		0 =					
со			у.					
со								
со								
	corretajesmcv@gmail.com							
WGS84	Huso	19	S					
6298530.20 m	Coordenada Este	350505	5.28 m					
UR, Uso Residencial								
I I		□ IV	Rural					
		X						
			3					
	17.01.2020		42					
	12:24 hrs							
V		21:00 a 7:00 h						
✓ Medición Interna		Medición Externa						
Habitación c	lel segundo piso de c	asa particular						
✓ Ventana Abierta								
	Tránsito leve							
Humedad [%]	V		(3)					
l Arenas González, Inge en Sonido	niero de Ejecución	DA						
CITOCITICO	Municipalidad de Providencia							
	I II rias (Si corresponde, según co CONDICIONES DE 7:00 a 21:00 h Medición Interna Habitación d Ventana Abierta Humedad [%]	UR, Uso Residencial UR, Uso Residencial I	UR, Uso Residencial I					

Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE GEORREFERENCIACIÓN DE MEDICIÓN DE RUIDO



LEYENDA DE CROQUIS O IMAGEN UTILIZADA

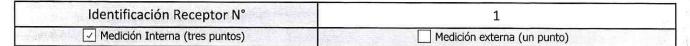
Datum WGS84 Fuentes		WGS84	Huso		19 S				
		Receptores							
Símbolo	Nombre	Section 1	Coordenadas	Símbolo	Símbolo Nombre		Coordenadas		
С	Construcción	N	6298534.08 m	Р	Punto de	N	6298530.20 m		
C	Construction	E	350524.99 m	P	medición	Ε	350505.28 m		
		N				N	Y-2		
		Ε				Ε			
		N				N			
		Ε				Е			
		N				N			
		Ε				Е			

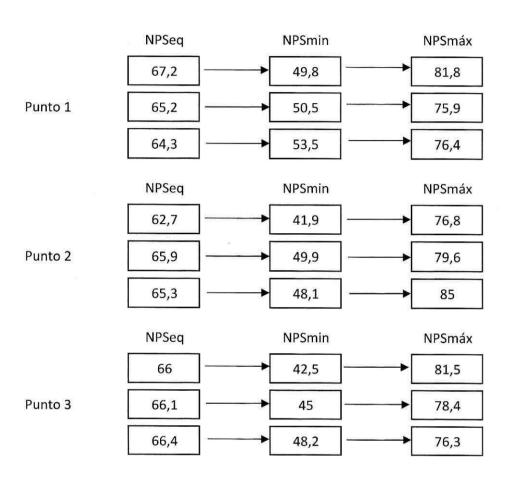
se poaran adjuntar fotografias, considerando como máximo una (1) por fuente y dos (2) por lugar de medición.

Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE MEDICIÓN DE NIVELES DE RUIDO

REGISTRO DE MEDICIÓN DE RUIDO DE FUENTE EMISORA





REGISTRO DE RUIDO DE FONDO

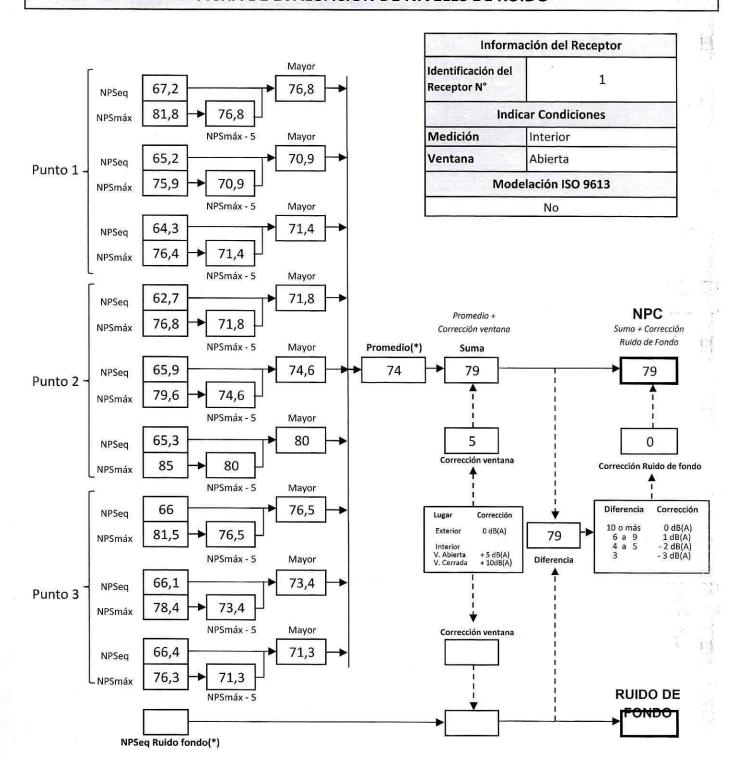
Ruido de fondo afecta la medición	□ Si		✓ No				
Fecha:				Но	ra:		
_	5'	10'	15'	20'	25'		
NPSeq							200KG

Observaciones:

No se registró el nivel de ruido de fondo, ya que auditivamente el ruido de la fuente lo enmascaró, por lo que solo se percibió la fuente emisora.

Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE EVALUACIÓN DE NIVELES DE RUIDO



(*) Aproximar a números enteros

Establece Norma de Emisión de Ruidos Generados por Fuentes que Indica

FICHA DE EVALUACIÓN DE NIVELES DE RUIDO

TABLA DE EVALUACIÓN

Receptor N°	NPC [dBA]	Ruido de Fondo [dBA]	Zona DS N°38	Periodo (Diurno/Nocturno)	Límite [dBA]	Estado (Supera/No Supera)
1	79	=	II	Diurno	60	Supera
	ti.		Seleccione	Seleccione	7	
			Seleccione	Seleccione	5 4	-
			Seleccione	Seleccione	=:	_
			Seleccione	Seleccione	=0	-
			Seleccione	Seleccione	= 3	x=
			Seleccione	Seleccione		::e
			Seleccione	Seleccione	-	æ
			Seleccione	Seleccione	7	(0=
			Seleccione	Seleccione		0 14

OBSERVACIONES	
Fuentes de ruido: taladros, sierras eléctricas, gritos de trabajadores	
	54.25
	1 84
	2:049:00
	§ I 18
	

ANEXOS

	Descripción					
17						
9						
4						
1000						

RESPONSABLE DEL REPORTE (Llenar sólo ETFA)

Fecha del reporte	
Nombre Representante Legal	
Firma Representante Legal	



LABCAL - ISP

Laboratorio de Calibración Acústica. Instituto de Salud Pública de Chile.

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Código: SON20190105 Página 1 de 7 páginas

DATOS DEL ITEM

FABRICANTE SONÓMETRO

: LARSON DAVIS

MODELO SONÓMETRO

: LXT1

NÚMERO SERIE SONÓMETRO : 0003130

MARCA MICRÓFONO

: PCB PIEZOTRONICS

MODELO MICRÓFONO

: 377B02

NÚMERO SERIE MICRÓFONO : 128946

DATOS DEL CLIENTE

CLIENTE

: ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

DIRECCIÓN

: AV. PEDRO DE VALDIVIA Nº 963, PROVIDENCIA, REGIÓN

METROPOLITANA

DATOS DE LA CALIBRACIÓN

LUGAR DE CALIBRACIÓN

: LABORATORIO DE CALIBRACIÓN ACÚSTICA ISP

FECHA RECEPCIÓN

: 27/09/2019

FECHA CALIBRACIÓN

: 02/10/2019

FECHA EMISIÓN INFORME

: 03/10/2019

Juan Carlos Valenzuela Illanes

Técnico de Calibración

Juan Carlos Valenzuela Illanes

Encargado Laboratorio de Calibración Acústica

La incertidumbre expandida de medida se ha obtenido multiplicando la incertidumbre típica de medición por el factor de cobertura 🌬 2 que, para una distribución normal, corresponde a una probabilidad de cobertura de aproximadamente el 95%

Anexo a este Certificado de Calibración se adjuntan los valores nominales de los resultados de la calibración, junto con las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Se incluye además, una tabla resumen con el resultado de contrastar dichas tolerancias con los resultados tenendo en cuenta la incertidumbre de medida. La tabla no supone la conformidad del instrumento con respecto a la especificación metrológica, tan sólo con los apartados de dicha especificación metrológica.

Los resultados se refieren al momento y condiciones en que se realizaron las mediciones, aplicando únicamente al instrumento sometido a ensayo

Este Informe no podrá ser reproducido parcialmente sin la aprobación por escrito del Laboratorio de Calibración Acústica del Instituto de Salud Pública de

Laboratorio de Calibración Acústica. Instituto de Salud Pública de Chile Marathón 1000 - Ñuños - Santiago - Chile. Tel.: (56 - 2) 2575 55 61. www.ispch.cl

Código: SON20190105 Página 2 de 7 páginas

- CONDICIONES AMBIENTALES DE MEDIDA:
- T = 23°C ± 3°C / H R = 50% ± 20% / P = 95kPa ± 10kPa
- CONDICIONES AMBIENTALES DE REFERENCIA:
- T = 23°C / H.R. = 50 % / P = 101.325kPa
- PROCEDIMIENTO DE CALIBRACIÓN:
- ME-512.03-001 Calibración de Sonómetros Según Norma Técnica IEC 61672-3 2006 de Sonómetros
- ESPECIFICACIÓN METROLÓGICA APLICADA:

Las tolerancias aplicadas son las establecidas en la Norma IEC 61672-3.2006 de Sonómetros. Dichas tolerancias son las indicadas para un grado de precision del instrumento Clase 1.

PATRONES UTILIZADOS EN LA CALIBRACIÓN:

Los patrones utilizados garantizan su trazabilidad a través de Laboratorios nacionales acreditados por el INN o por Laboratorios internacionales acreditados. La trazabilidad de las medidas efectuadas se refiere a nuestros patrones de referencia calibrados periódicamente con los patrones de los laboratorios de Bruel & Kjaer

Apartado de la especifica (Ref. IEC 61672-	Resultado	
Indicación a la frecuencia de comprobación de la cal	POSITIVO	
Ruido intrínseco	Micrófono Instalado	N/A
(Apartado 10)	Dispositivo de entrada eléctrica	POSITIVO
Ponderación frecuencial con señales acústicas	Ponderación frecuencial A	N/A
(Apartado 11)	Ponderación frecuencial C	POSITIVO
	Ponderación frecuencial A	POSITIVO
Ponderación frecuencial con señales eléctricas (Apartado 12)	Ponderación frecuencial C	POSITIVO
	Ponderación frecuencial lineal	N/A
	Ponderación frecuencial Z	POSITIVO
Ponderaciones temporales y frecuenciales a 1 kHz	Ponderaciones frecuenciales	POSITIVO
(Apartado 13)	Ponderaciones temporales	POSITIVO
Linealidad de nivel en el margen de nivel de referenc	ia (Apartado 14)	POSITIVO
Linealidad de nivel incluyendo el selector de márgen	es de nivel (Apartado 15)	N/A
	Ponderación temporal Fast	POSITIVO
Respuesta a tren de ondas (Apartado 16)	Ponderación temporal Slow	POSITIVO
(,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Nivel promediado en el tiempo	POSITIVO
Nivel de sonido con ponderación C de pico (Apartado	17)	POSITIVO
Indicación de sobrecarga (Apartado 18)		POSITIVO

- Resultado POSITIVO significa que el instrumento cumple con la especificación metrológica aplicada.
- Resultado NEGATIVO significa que el instrumento no cumple con la especificación metrológica aplicada.
- Resultado N/A significa que el ensayo no es aplicable al instrumento

INSTRUMENTACIÓN UTILIZADA PARA LA CALIBRACIÓN

INSTRUMENTO	MARCA	MARCA MODELO Nº		CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN	CALIBRADO POR	
Generador de funciones	STANDFORD	DS360	88431	18-JO-CA-6564	DTS	
Generador Multifrecuencia	BRUEL & KJAER	4226	2692339	18LAC16920F01	LACAINAC	
Modulo de presson Barométrica	ALMEMO AHLBORN	FDA612-SA Almemo 2490-2	09040332 H09050234	P00998	ENAER	
Termohigrómetro	AHLBORN	Almemo 2490 FHA646-E1	H09050234 09070450	H00242	ENAER	

Laboratorio de Calibración Acústica, Instituto de Salud Pública de Chile Marathon 1000 - Nuñoa - Santiago - Chile. Tel: (56 - 2) 2575 55 61

www.ispch.cl

Código: SON20190105 Página 3 de 7 páginas

INDICACIÓN A LA	EDECLIENCIA	DE CALIBRACIÓN	3
INDICACION A LA	FRECTIONCIA	DE CALIBRACIO	٧.

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial (dB)	Corrección (dB)	Ajustado	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
113.96	1000	0	0.2	NO	113.73	113.76	-0.03	0.20	1.1	·II

RUIDO INTRÍNSECO

Dispositivo de Entrada Eléctrica

Ponderación Frecuencial	Nivel Leido (dB)	(dB)	Especificación Fabricante (dB)
Α	28.70	0.058	36.00
C	28.30	0.058	35.00
Z	34.20	0.058	37.00

PONDERACIÓN FRECUENCIAL ACÚSTICA

Ponderación Frecuencial C

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial (dB)	Corrección (dB)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
113.99	63	-0.8	0	113.03	113.06	-0.03	0.22	1.5	-1.5
113.97	125	-0.2	0	113.63	113.64	-0 01	0.22	1.5	-1.5
113.94	250	0	0	113 73	113.81	-0.08	0.22	1.4	-1.4
113.93	500	o o	0	113.73	113.80	-0.07	0.22	1.4	-1.4
113.96	1000	0	0.2	113.63	*		*		
113.94	2000	-0.2	0.3	113.33	113.31	0.02	6.22	1.6	-1.6
	4000	-0.8	1.0	111 83	111.96	-0.13	0.22	1.6	-1.6
113.89		-3	3.26	107.73	107.61	0.12	0.40	2.1	-3.1
114.00 113.96	8000 12500	-6.2	6.6	101.68	101.03	0 65	0.63	3	-6

Código: SON20190105 Página 4 de 7 páginas

PONDERACIÓN FRECUENCIAL

Ponderación Frecuencial A

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial (dB)	Corrección (electrica) (dB)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	(dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)	
121.20	63	-26.2	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.5	-1.5	
111.10	125	-16.1	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.5	-1.5	
103.60	250	-8.6	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.4	-1.4	
98.20	500	-3.2	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.4	-1.4	
95.00	1000	0	0	95.00		1=		((2))		
93.80	2000	1.2	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.6	-1.6	
94.00	4000	1	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.6	-1.6	
96.10	8000	-1.1	0	95.00	95.00	0.00	0.18	2.1	-3.1	
101.60	16000	-6.6	0	95 00	95.00	0.00	0.18	3.5	-17	

Ponderación Frecuencial C

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial (dB)	Corrección (eléctrica) (dB)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
95.80	63	-0 8	0	94.90	95 00	-0.10	0.18	1.5	-1.5
95.20	125	-0.2	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.5	-1.5
95.00	250	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.4	-1.4
95.00	500	0	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.4	-1.4
95.00	1000	0	0	95 00			10		
95.20	2000	-0.2	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.6	-1.6
95.80	4000	-08	0	95.00	95 00	0.00	0.18	1.6	-1.6
98.00	8000	-3	0	95.00	95.00	0.00	0.18	2.1	-3.1
103.50	16000	-8.5	0	95.00	95.00	0.00	0.18	3.5	-17
							200		

Ponderación Frecuencial Z

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial (dB)	Corrección (eléctrica) (dB)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
95 00	63	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.5	-1.5
95.00	125	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.5	-1.5
95.00	250	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.4	-1.4
95.00	500	0	0	95.00	95.00	0.00	0.18	1.4	-14
95.00	1000	0	0	95.00	-		-	211	5.5
95.00	2000	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.6	-1.6
95.00	4000	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	1.6	-1 6
95.00	8000	0	0	95.00	95.00	0.00	0.18	2.1	-3.1
95.00	16000	0	0	94.90	95.00	-0.10	0.18	3.5	-17
	aplicado (dB) 95 00 95 00 95 00 95 00 95 00 95 00 95 00 95 00	aplicado (dB) 95 00 63 95.00 125 95.00 250 95.00 500 95.00 1000 95.00 1000 95.00 4000 95.00 4000 95.00 8000	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) 95 00 63 0 95.00 125 0 95.00 250 0 95.00 500 0 95.00 1000 0 95.00 2000 0 95.00 4000 0 95.00 8000 0	aplicado (Hz) Frecuencial (dB) (dB) 95 00 63 0 0 95.00 125 0 0 95.00 250 0 0 95.00 500 0 0 95.00 1000 0 0 95.00 2000 0 0 95.00 2000 0 0 95.00 2000 0 0 95.00 2000 0 0	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) (eléctrica) (dB) Leido (dB) 95 00 63 0 0 94,90 95.00 125 0 0 94,90 95.00 250 0 0 94,90 95.00 500 0 0 94,90 95.00 500 0 0 95,00 95.00 1000 0 0 95,00 95.00 2000 0 0 94,90 95.00 4000 0 0 94,90 95.00 8000 0 0 95,00	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) (eléctrica) (dB) Leido (dB) Esperado (dB) 95 00 63 0 0 94.90 95.00 95.00 125 0 0 94.90 95.00 95.00 250 0 0 94.90 95.00 95.00 500 0 0 95.00 95.00 95.00 1000 0 0 95.00 - 95.00 2000 0 0 94.90 95.00 95.00 4000 0 94.90 95.00 95.00 8000 0 95.00 95.00	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) (eléctrica) (dB) Leido (dB) Esperado (dB) (dB) 95 00 63 0 0 94.90 95.00 -0.10 95 00 125 0 0 94.90 95.00 -0.10 95 00 250 0 0 94.90 95.00 -0.10 95 00 500 0 0 95.00 50.00 0.00 95 00 1000 0 0 95.00 - - 95 00 2000 0 0 94.90 95.00 -0.10 95 00 4000 0 0 94.90 95.00 -0.10 95 00 8000 0 0 95.00 95.00 -0.10	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) (eléctrica) (dB) Leido (dB) Esperado (dB) (dB) (dB) (dB) 95 00 63 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 95.00 125 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 95.00 250 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 95.00 500 0 0 95.00 95.00 -0.00 0.18 95.00 1000 0 0 95.00 - - - - 95.00 2000 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 95.00 4000 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 95.00 8000 0 0 95.00 95.00 -0.10 0.18	aplicado (dB) (Hz) Frecuencial (dB) (eléctrica) (dB) Leido (dB) Esperado (dB) (dB) (dB) positiva (dB) 95 00 63 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 1.5 95.00 125 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 1.5 95.00 250 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 1.4 95.00 500 0 0 95.00 95.00 0.00 0.18 1.4 95.00 1000 0 0 95.00 - - - - 95.00 2000 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 1.6 95.00 4000 0 0 94.90 95.00 -0.10 0.18 1.6 95.00 8000 0 0 95.00 95.00 0.00 0.18 2.1

Si a la derecha de la linea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la incertidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dB son referidos a 20 µPa.

Si a la derocha de la linea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la meertidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dB son referidos a 20 µPa.

Código: SON20190105 Página 5 de 7 páginas

1 1	TATE	. 1	ID	AD

2011120012							
NPA aplicado	Frecuencia (Hz)	Nivel Leido	Nivel Esperado	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva	Tolerancia negativa
(dB)	()	(dB)	(dB)			(dB)	(dB)
142.10	8000	OVERLOAD	141.10	- 8	8	1.1	-1.1
141.10	8000	140.10	140.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
140.10	8000	139.10	139 10	0.00	0.14	1.1	-1.1
139.10	8000	138.10	138.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
138.10	8000	137.10	137.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
137.10	8000	136.10	136.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
136.10	8000	135.10	135.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
135.10	8000	134.10	134.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
130.10	8000	129.10	129.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
125.10	8000	124.10	124.10	0.00	0.14	1.1	-1.I
120.10	8000	119.10	119.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
115.10	8000	114.10			ii.	2	*
110.10	8000	109.10	109.10	0.00	0.14	1_1	-1.1
105.10	8000	104.10	104.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
100.10	8000	99.10	99.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
95 10	8000	94.10	94.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
90.10	8000	89.00	89.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
85.10	8000	84.00	84.10	-0.10	0.14	1,1	-1.1
80.10	8000	79.00	79.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
75.10	8000	74.00	74.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
70.10	8000	69.00	69.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
65.10	8000	64.00	64.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
60.10	8000	59.00	59.10	-0.10	0.14	1.1	-1.1
55.10	8000	54.00	54.10	-0.10	0.14	1,1	-1.1
50.10	8000	49.10	49.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
45.10	8000	44.10	44.10	0.00	0.14	1.1	-1.1
44.10	8000	43.20	43.10	0.10	0.14	1.1	-1.1
43.10	8000	42.20	42.10	0.10	0.14	1.1	-1.1
42.10	8000	41.30	41.10	0.20	0.14	1.1	-1.1
41.10	8000	40.30	40 10	0.20	0.14	1.1	-1.1
40.10	8000	39.40	39.10	0.30	0.14	1.1	-1.1
39.10	8000	38.50	38.10	0.40	0.14	1.1	-1.1
38.10	8000	37.60	37.10	0.50	0.14	1.1	-1.1
37.10	8000	36.80	36.10	0.70	0.14	1.1	-1.1
36.10	8000	UNDER-RANGE	35 10	9.50		1.1	-1.1

Código: SON20190105 Página 6 de 7 páginas

(dB)

0.4

0.4

(dB)

-0.4

-0.4

DIFERENCIA DE INDICACIÓN

			CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE
Ponderaci	ones	1 em	orales

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Ponderacion Temporal	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	(dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)	3.5
114.00	1000	NPS Fast	114.10	*			100		
114.00	1000	NPS Slow	114.10	114.10	0.00	0.082	0.3	-0.3	
114.00	1000	Leq	114.10	114.10	0.00	0.082	0.3	-0.3	
Pondera	ciones Frecu	enciales							
NPA aplicado	Frecuencia (Hz)	Ponderación Frecuencial	Nivel Leido	Nivel Esperado	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva	Telerancia negativa	

(dB)

114.10

114.10

0.00

0.00

0.082

0.082

(dB)

114.10

114.10

RESPUESTA A TREN DE ONDAS

1000

1000

1000

C

Ponderación temporal Fast

(dB)

114.00

114.00

114.00

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Duración (ms)	t_exp (s)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
136.00	4000.00	# VI		137.00			(40)		
136.00	4000.00	200	0.125	136.00	136.02	-0.02	0.082	0.8	-0.8
136.00	4000.00	2	0.125	118.70	119.01	-0.31	0.082	1.3	-1.8
136.00	4000.00	0.25	0.125	109.70	110.01	-0.31	0.082	1.3	-3.3

Ponderación temporal Slow

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Duración (ms)	t_exp (s)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	(dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
136.00	4000.00			137.00		.a. 1	3	9.	
136.00	4000.00	200	1	129.50	129.58	-0.08	0.082	0.8	-0.8
136.00	4000.00	2	1	109 90	110.01	-0.11	0.082	1.3	-3.3

Nivel promediado en el tiempo

NPA aplicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Duración (ms)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	(dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
136.00	4000.00	2	137.00		1			14:
136.00	4000.00	200	130.00	130.01	-0.01	0.082	0.8	-0.8
136.00	4000.00	2	110.00	110.01	-0.01	0.082	1.3	-1.8
136.00	4000.00	0.25	100.90	100.98	-0.08	0.082	1.3	-3.3

Si a la dereche de la linea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la incernidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dB son referidos a 20 µPa.

Si a la derecha de la linea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la incertidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dB son referidos a 20 µPa.

Código: SON20190105 Página 7 de 7 páginas

NIVEL DE SONIDO CON PONDERACIÓN C DE PICO

a	NPA olicado (dB)	Frecuencia (Hz)	Número de Ciclos	Lepeak-Le	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
1	38.00	8000		8	135.00	18	90		- 2	18.1
1	35.00	500	Na	140	135.10	-	-	12	1,000	- (12)
1	38.00	8000	Uno	3.4	137.60	138.40	-0.80	0.082	2.4	-2.4
1	35.00	500	Semiciclo positivo	2.4	137.20	137.50	-0.30	0.082	1.4	-1.4
1	35.00	500	Semiciclo negativo	2.4	137.20	137.50	-0.30	0.082	1.4	-1.4

INDICACIÓN DE SOBRECARGA

Margen Superior (dB)	Frecuencia (Hz)	Scñal de Entrada	Nivel Sobrecarga (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	U (dB)	Tolerancia positiva (dB)	Tolerancia negativa (dB)
140	4000	Semiciclo positivo	144.90	×	*			
140	4000	Semiciclo negativo	144.90	144.90	0.00	0.14	1.8	-1.8



LABCAL - ISP

Laboratorio de Calibración Acústica. Instituto de Salud Pública de Chile.

CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN

Código: CAL20190094

Página 1 de 1 páginas (más anexos)

DATOS DEL ITEM

FABRICANTE CALIBRADOR

: LARSON DAVIS

MODELO

: CAL200

NÚMERO DE SERIE

: 9451

DATOS DEL CLIENTE

CLIENTE

: ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PROVIDENCIA

DIRECCIÓN

: AV. PEDRO DE VALDIVIA Nº 963, PROVIDENCIA, REGIÓN

METROPOLITANA

DATOS DE LA CALIBRACIÓN

LUGAR DE CALIBRACIÓN

: LABORATORIO DE CALIBRACIÓN ACÚSTICA ISP

FECHA RECEPCIÓN

: 27/09/2019

FECHA CALIBRACIÓN

: 03/10/2019

FECHA EMISIÓN INFORME

: 03/10/2019

Juan Carlos Valenzuela Illanes

Técnico de Calibración

Juan Carlos Valenzuela Illanes

Encargado Laboratorio de Calibración Acústica

Wath

La incertidumbre expandida de medida se ha obtenido multiplicando la incertidumbre típica de medición por el factor de cobertura k=2 que, para una distribución normal, corresponde a una probabilidad de cobertura de aproximadamente el 95%.

Anexo a este Certificado de Casibración se adjuntan los valores nominales de los resultados de la calibración, junto con las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Se incluye además, una tabla resumen con el restultado de contrastar dichas tolerancias con los resultados, tienendo en cuenta la incertidumbre de medida. La tabla no supone la conformidad del instrumento con respecto a le especificación metrológica, tan solo con los apartados de dicha especificación metrológica.

Los resultados se referen al momento y condiciones en que se realizaron las mediciones, aplicando únicamente al instrumento sometido a ensayo. Este Informe no podrá ser reproducido parcualmente sin la aprobación por escrito del taboratono que lo expide

Laboratorio de Calibración Acústica. Instituto de Salud Pública de Chile Marathón 1000 - Ñuñoa - Santiago - Chile.

Tel. (56 – 2) 2575 55 61 www.ispch.cl

Si a la derecha de la línea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la incertidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dB son referidos a 20 µPa.



Anexo Código: CAL20190094 Página 1 de 2 páginas

CONDICIONES AMBIENTALES DE MEDIDA:

T = 23°C ± 3 °C / H.R. $= 50\% \pm 20\%$ / P = 95kPa ± 10 kPa

CONDICIONES AMBIENTALES DE REFERENCIA:

T = 23°C / H.R. = 50% / P = 101,325kPa

PROCEDIMIENTO DE CALIBRACIÓN:

ME 512 03 002 Calibración de Calibradores Acústicos de Terreno Según Norma Técnica UNE-EN 60942:2005.

ESPECIFICACIÓN METROLÓGICA APLICADA:

Las tolerancias aplicadas son las establecidas en el Anexo B de la norma UNE-EN 60942:2005, de Calibradores Acústicos. Dichas tolerancias son las establecidas para un grado de precisión del instrumento CLASE 1.

PATRONES UTILIZADOS EN LA CALIBRACIÓN:

Los patrones utilizados garantizan su trazabilidad a través de laboratorios nacionales acreditados por el INN o por laboratorios internacionales acreditados. La trazabilidad de las medidas efectuadas se refiere a nuestros patrones de referencia calibrados periódicamente con los patrones de los laboratorios de Brüel & Kjaer.

OBSERVACIONES:

Todos los resultados están referidos a las condiciones ambientales de referencia establecidas en la especificación metrológica aplicada.

RESUMEN DE RESULTADOS:

Apartados de la especificación metrológica Norma UNE-EN 60942:2005	Prueba	Resultado
	Valor nominal	POSITIVO
Níveles de presión acústica (Apartados 5 2.2 y 5.2.3 - Tabla 1)	Estabilidad	POSITIVO
Distorsión total (Apartado 5.5 – Tabla 6)		POSITIVO
Frecuencia (Apartado 5.3.2 - Tabla 3)	Valor nominal	POSITIVO

- Resultado POSITIVO significa que el instrumento cumple con la especificación metrológica aplicada.
- Resultado NEGATIVO significa que el instrumento no cumple con la especificación metrológica aplicada.
- · Resultado N/A significa que el ensayo no es aplicable al instrumento.

INSTRUMENTACIÓN UTILIZADA PARA LA CALIBRACIÓN

INSTRUMENTO	MARCA	MODELO	N° SERIE	CERTIFICADO DE CALIBRACIÓN	CALIBRADO POR
Generador de funciones	STANDFORD	DS360	88431	2016-3605	DTS
Multimetra Digital	KEITBLEY	2015-P	2485	2016-3423	DTS
Módulo de presión Barométrica	ALMEMO	FD A612-SA	9040332	D-K-15211-01-00	ENAER
Termohigrómetro	ALMEMO	FH A646-E1	09070450	D-K-15211-01-00	ENAER
Micrófono Patrón	BRUEL & KJAER	4192	2686091	CDK1707976	BRÜEL&KJAER

Laboratorio de Calibración Acústica. Instituto de Salud Pública de Chile Marathón 1000 - Nuñoa - Santiago - Chile. Tel. (56 - 2) 2575 55 61



Anexo Código: CAL20190094 Página 2 de 2 páginas

NIVEL DE PRESIÓN SONORA

* 1 - 1	nominal	1 - 5	DITTO

							1,000
	NPS (dB)	Frecuencia (Hz)	Nivel Leido (dB)	Desvisción (dB)	Tolerancia Positiva (dB)	Tolerancia Negativa (dB)	Incertidumbre (dB)
	94.00	1000.00	94.18	0.18	0.40 0.40	-0.40 -0.40	± 0.14 ± 0.14
	114.00	1000.00	114.16	0.16	0.40	-0.40	
Estabilidad o	lel NPS						
	NPS (dB)	Frecuencia (Hz)	Nivel Leido (dB)	Nivel Esperado (dB)	Desviación (dB)	Tolerancia (dB)	Incertidumbre (dB)
	94.00	1000.00	0.00	0.00	0.00	0.10	± 0.011
	114 00	1000.00	0.00	0.00	0.00	0.10	± 0.0058
<u>DISTORSIÓ</u>	N						
	NPS	Frecuencia	Distorsión	Distorsión	Desviación	Tolerancia	Incertidumbre

NPS (dB)	Frecuencia (Hz)	Distorsión Leida (%)	Distorsión Esperada (%)	Desviación (%)	Tolerancia (%)	Incertidumbre (%)
94 00	1000.00	0.283	0.000	0.283	3.000	± 0.077
114.00	1000.00	0.383	0.000	0.383	3.000	± 0.10

FRECUENCIA

Valor nominal de la Frecuencia

NPS (dB)	Frecuencia (Hz)	Frecuencia Exacta (Hz)	Frecuencia Leida (Hz)	Desviación (Hz)	Tolerancia Positiva (Hz)	Tolerancia Negativa (Hz)	Incertidumbre (Hz)
94.00	1000.00	1000.00	1000.11	0.11	10.00	-10.00	± 0.50
114.00	1000.00	1000.00	1000.10	0.10	10.00	-10.00	± 0.50

Si a la requierda de la linea aparece la palabra ERROR significa que la lectura, expandida por la incertidumbre de la medición, no está dentro de las tolerancias establecidas en la especificación metrológica aplicada. Las unidades de medida dil son referidos a 20 uPa